

EASYPIX 35

COMPACT FLASH CAMERA



INSTRUKCJA OBSŁUGI

- FR :** Un manuel dans votre langue est disponible sur Internet:
- IT:** Il manuale nella sua lingua può essere trovato su Internet:
- ES:** Puede encontrar un manual en su idioma en Internet:
- PT:** Um manual em seu idioma pode ser encontrado na Internet:
- PL:** Instrukcję w swoim języku możesz znaleźć na stronie:
- SWE:** En handbok på ditt språk finns på Internet:
- NL:** Een handleiding in uw taal vindt u op internet:

bit.ly/2WERgXg

www.easypix.info/download-manuals/download/easypix35

Spis treści

Ogólne informacje	3
Objaśnienie symboli	4
Opis produktu	4
Przeznaczenie	5
Ograniczenia	5
Instrukcje bezpieczeństwa	6
Środowisko operacyjne	7
Opis aparatu	8
Użytkowanie aparatu	9
Krok 1: Wkładanie baterii	9
Krok 2: Ładowanie filmu 35 mm	10
Krok 3: Robienie zdjęć	13
Krok 4: Wyjmowanie filmu z aparatu	14
Dane techniczne	16
Zakres dostawy	17
Utylizacja	18
Deklaracja zgodności	19

Zastrzeżenia

Easypix nie składa żadnych oświadczeń ani gwarancji w odniesieniu do niniejszej instrukcji, w zakresie dozwolonym przez prawo, wyraźnie ogranicza swoją odpowiedzialność za naruszenie gwarancji, które może wynikać z zastąpienia niniejszego podręcznika innym. Ponadto, Easypix zastrzega sobie prawo do zmiany niniejszej publikacji w dowolnym czasie bez obowiązku powiadamiania o takich zmianach jakiegokolwiek osoby.

Easypix nie ponosi odpowiedzialności za niewłaściwe wykorzystanie informacji zawartych w niniejszym dokumencie. Jeśli masz jakieś sugestie dotyczące ulepszeń lub zmian, lub jeśli znalazłeś jakieś błędy w tej publikacji, prosimy o poinformowanie nas o tym.

Podczas instalacji i użytkowania tego produktu należy przestrzegać wszystkich odpowiednich państwowych, regionalnych i lokalnych przepisów bezpieczeństwa. Ze względów bezpieczeństwa oraz w celu zapewnienia zgodności z udokumentowanymi danymi systemowymi, naprawy podzespołów może przeprowadzać wyłącznie producent.

Nieprzestrzeganie tych informacji może spowodować obrażenia ciała lub uszkodzenie sprzętu.

Copyright © Easypix GmbH

Wszelkie prawa zastrzeżone. Żadna część niniejszej publikacji nie może być powielana, rozpowszechniana lub przekazywana w jakiegokolwiek formie lub w jakikolwiek

sposób, w tym poprzez fotokopiowanie, nagrywanie lub za pomocą innych metod elektronicznych lub mechanicznych, bez uprzedniej pisemnej zgody wydawcy. W przypadku próśb o pozwolenie, prosimy o pisemny kontakt z wydawcą.

Easypix GmbH, Em Parkveedel 11, 50733 Cologne, Niemcy.
support@easypix.eu - www.easypix.eu

Ogólne informacje

Przed rozpoczęciem użytkowania produktu należy zapoznać się z niniejszą instrukcją obsługi oraz zawartymi w niej zasadami bezpieczeństwa. Postępuj zgodnie z wszystkimi instrukcjami. Pozwoli to uniknąć zagrożeń, które mogą prowadzić do uszkodzenia mienia i/lub poważnych obrażeń. Produkt może być używany wyłącznie przez osoby, które w pełni przeczytały i zrozumiały treść niniejszej instrukcji obsługi.

Upewnij się, że każda osoba używająca produktu przeczytała i stosuje się do tych ostrzeżeń i instrukcji. Zachowaj wszystkie informacje i instrukcje dotyczące bezpieczeństwa do wykorzystania w przyszłości i przekaz je kolejnym użytkownikom produktu.

Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody materialne i osobowe powstałe w wyniku nieprawidłowej obsługi lub nieprzestrzegania zasad bezpieczeństwa.

Objaśnienie symboli



OSTRZEŻENIE

"Ostrzeżenie" oznacza zagrożenie, którego nie uniknięcie może spowodować obrażenia ciała.

UWAGA!

"Uwaga" oznacza informacje, które są uważane za ważne, ale nie są związane z zagrożeniem.

Opis produktu

EASYPIX35 to analogowy aparat fotograficzny na film 35mm z wbudowaną lampą błyskową. Dzięki zastosowaniu filmu 35 mm, aparat nadaje zdjęciom niepowtarzalną estetykę retro.

EASYPIX35 posiada pasek na rękę i jest zasilany jedną baterią AA (nie dołączona do zestawu).

Przeznaczenie

Produkt ten nadaje się do stosowania zarówno wewnątrz jak i na zewnątrz pomieszczeń.

Ograniczenia



OSTRZEŻENIE

**Produkt nie jest odpowiedni dla dzieci poniżej 3 lat.
Zawiera drobne części. Zagrożenie udławieniem.**



OSTRZEŻENIE

**Produkt nie jest wodoodporny.
Nie należy go zanurzać w wodzie ani używać w wilgotnym środowisku.**

Instrukcje bezpieczeństwa



OSTRZEŻENIE

Ten produkt nadaje się tylko do opisanego celu, producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym użytkowaniem.



OSTRZEŻENIE

Przed użyciem należy dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi.

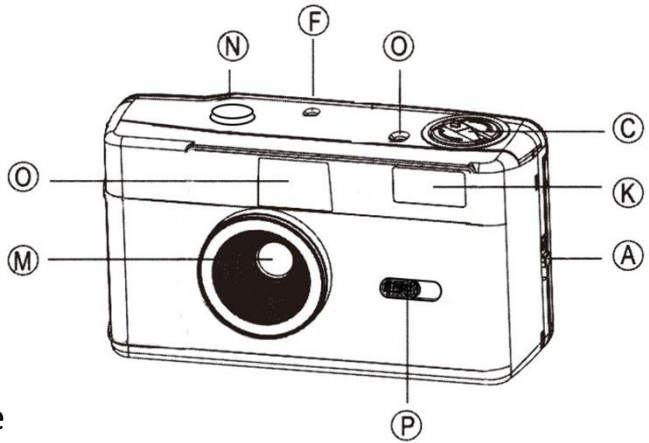
- Zawsze należy chronić aparat przed upadkami, uderzeniami i wstrząsami.
- Należy zachować odpowiednią odległość od obiektów generujących silne pola magnetyczne lub fale radiowe, aby zapobiec uszkodzeniu produktu lub pogorszeniu jakości obrazu.
- W mało prawdopodobnym przypadku przegrzania, pojawienia się dymu lub nieprzyjemnego zapachu z urządzenia, należy natychmiast wyjąć baterię.
- Proszę nie demontować produktu.
W przeciwnym razie wszelkie gwarancje zostaną unieważnione.
- Odpady i pozostałości po zakończeniu okresu

użytkowania produktu należy usuwać zgodnie z lokalnymi przepisami i regulacjami.

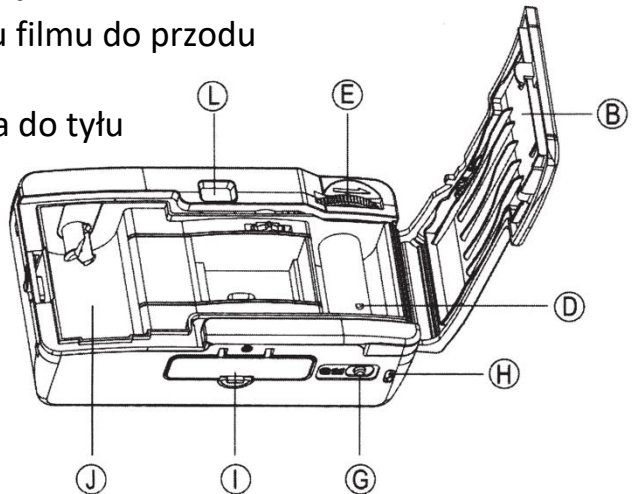
Środowisko operacyjne

- Produkt nie powinien być narażony na wysokie różnice temperatur i wilgotności, aby uniknąć kondensacji wewnątrz obudowy lub za obiektywem.
- Produkt należy przechowywać w chłodnym miejscu (w temperaturze pokojowej), w suchym i wolnym od kurzu miejscu i nigdy nie wystawiać go na działanie wysokich temperatur lub stałego, bezpośredniego światła słonecznego.
- Chronić produkt przed upadkami, uderzeniami i wstrząsami.

Opis aparatu



- A. Odblokowanie
- B. Tylna klapa
- C. Korba do przewijania
- D. Rolka nawijania filmu
- E. pokrętło transportu filmu do przodu
- F. Licznik zdjęć
- G. Przycisk przewijania do tyłu
- H. Uchwyt paska
- I. Pokrywa baterii
- J. Komora filmu
- K. Flash
- L. Wizjer
- M. Obiektyw
- N. Spust



- O. Gotowość lampy błyskowej
- P. Lampa błyskowa Wł/Wył

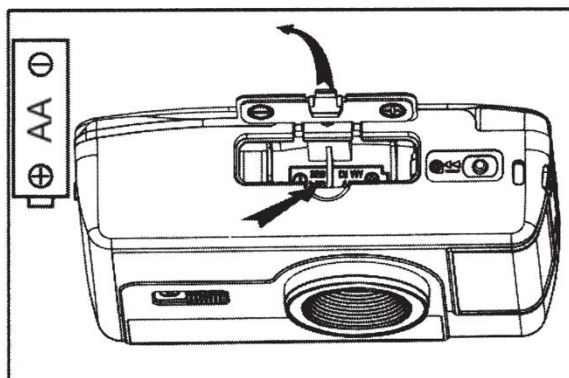
Użytkowanie aparatu

UWAGA!

Aby zapewnić optymalne działanie aparatu, podczas korzystania z niego należy postępować zgodnie z poniższymi wskazówkami:

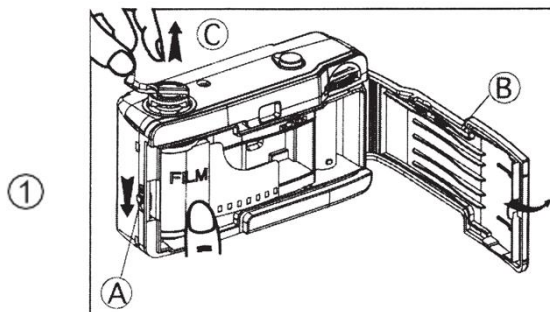
Krok 1: Wkładanie baterii

- Otwórz pokrywę baterii w kierunku wskazanym przez strzałkę.
- Włóż 1x baterię AA do komory baterii.
- Upewnij się, że bateria jest włożona z zachowaniem prawidłowej polaryzacji.
- Prawidłowa polaryzacja (końce "+" i "-" baterii) jest wskazana na wewnętrznej stronie komory baterii.

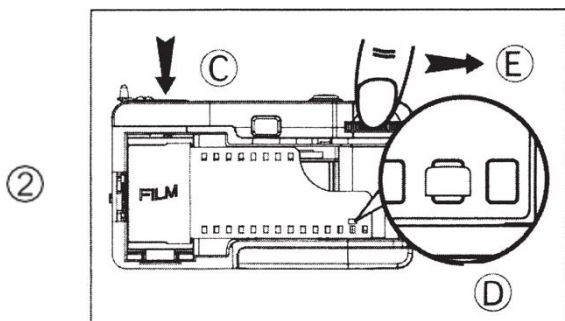


Krok 2: Ładowanie filmu 35 mm

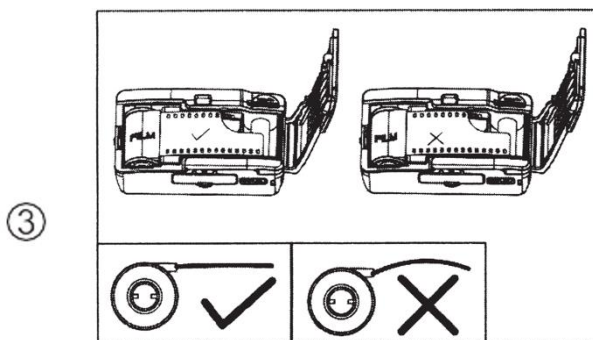
- Naciśnij zatrzask (A) w kierunku strzałki, aby otworzyć tylną klapę (B), jak pokazano na Rys. 1.
- Podnieś korbę przewijania (C) i umieść nową rolkę filmu w komorze filmu.



- Gdy film jest załadowany, przesunąć korbę przewijania (C) z powrotem do pozycji pokazanej na Rys. 2.
- Nawinąć folię i umieścić drugi otwór folii na szpuli (D).
- Obracając kółko prowadzące (E), lekko przysunąć film.

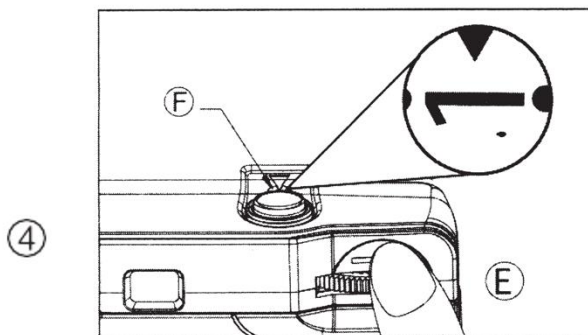


- Upewnij się, że film leży płasko na środku komory na film, jak pokazano na Rys. 3, i zamknij tylną klapkę aparatu.



- Po zamknięciu tylnej klapy, kontynuuj filmowanie obracając kółko prowadzące (E) do oporu, jak pokazano na Rys. 4.
- Naciśnij przycisk spustu migawki.
- Powtórz ten proces jeszcze raz (nakręć film i naciśnij spust migawki).
- Licznik zdjęć (F) wyświetla cyfrę "1", wskazując, że

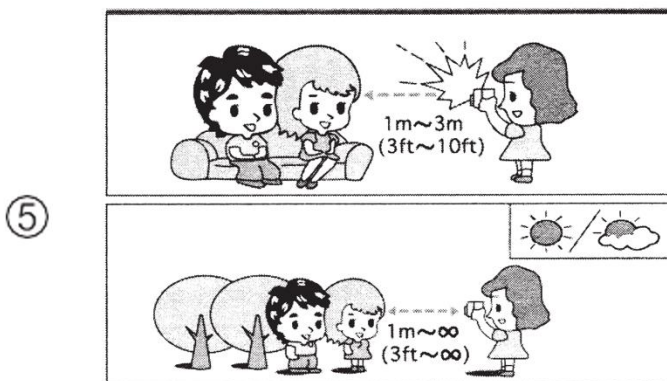
aparat jest gotowy do wykonania pierwszego zdjęcia.



Krok 3: Robienie zdjęć

Aby uzyskać najlepsze rezultaty, stań w odległości co najmniej 1 metra od obiektu i wykonuj zdjęcia w dobrym oświetleniu.

Jeśli fotografujesz przy słonecznej lub częściowo słonecznej pogodzie, trzymaj słońce z tyłu.



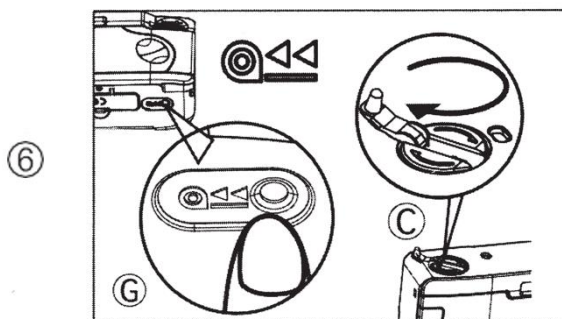
- W razie potrzeby można skorzystać z funkcji lampy błyskowej, aktywując lampę (K) za pomocą przycisku włączania/wyłączania lampy (P).
- Aby włączyć lampę błyskową, przesunij przycisk lampy błyskowej do pozycji "⚡".
- Po włączeniu należy poczekać, aż zaświeci się wskaźnik gotowości lampy błyskowej (O), co oznacza, że lampa jest gotowa do użycia.
- Po zrobieniu zdjęcia należy odczekać, aż wskaźnik gotowości lampy błyskowej (O) zaświeci się ponownie przed wykonaniem kolejnego zdjęcia.

- Jeśli lampa błyskowa (K) nie aktywuje się lub wskaźnik gotowości lampy nie świeci się, wymień baterię AA i spróbuj ponownie.

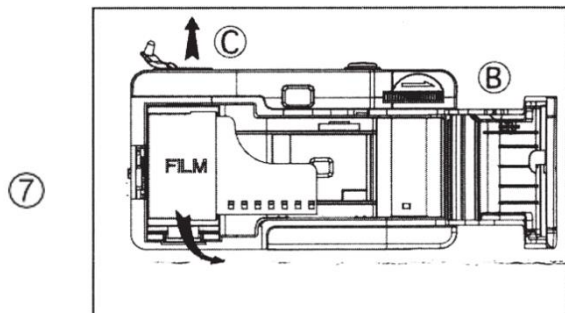
Krok 4: Wymywanie filmu z aparatu

Po wykonaniu maksymalnej liczby zdjęć wskazanej przez liczbę ekspozycji na kasecie z filmem, należy wyjąć film z aparatu.

- Naciśnij przycisk przewijania (G) znajdujący się na spodzie aparatu.
- Obracaj korbą przewijania (C) w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, aż cały film zostanie ponownie nawinięty na kasetę z filmem.



- Otwórz tylną klapę. (B)
- Podnieś korbę przewijania (C) i wyjmij film z komory filmowej.



UWAGA

Przed przewinięciem filmu należy nacisnąć spust migawki lub zrobić ostatnie zdjęcie.

Po przewinięciu, przycisk przewijania może być ponownie zwolniony przez proste naciśnięcie spustu migawki.

Dane techniczne

Filmy	135 / 35mm film 24 x 36 mm ISO200/400
Ogniskowa soczewki	28 mm F8 Element indywidualny
Focus	1m - ∞
Czas otwarcia migawki	1/120s
Transport filmów	Ręczne nawijanie i odwijanie
Kąt widzenia	70°
Bateria	1 x bateria AA (nie w zestawie)
Wymiary	118(W) x 66(H) x 42(D) mm
Waga	110g
Materiał obudowy	Tworzywo ABS

Zakres dostawy

- Kamera
- Pasek na rękę
- Instrukcja użytkownika (EN/DE)

Instrukcje obsługi w innych językach są dostępne do pobrania pod adresem:

bit.ly/2WERgXg lub

www.easypix.info/download-manuals/download/easypix35

UWAGA!



Urządzenia oznaczone tym symbolem nie mogą być wyrzucane

razem z odpadami domowymi! Zużyte urządzenia oraz baterie i akumulatory należy zgodnie z prawem usuwać oddzielnie od odpadów domowych.

Informacje o punktach zbiórki, które bezpłatnie przyjmują zużyte urządzenia/akumulatory, można uzyskać w urzędzie miasta lub gminy.

Utylizacja



Utylizować opakowanie:

Opakowania utylizować zgodnie z typem. Tekturę i karton wrzucamy do pojemnika na makulaturę, a folię do pojemnika na surowce wtórne.



Unieszkodliwianie ZSEE i/lub baterii przez użytkowników w prywatnych gospodarstwach domowych w Unii Europejskiej:

Ten symbol na produkcie lub na opakowaniu oznacza, że nie może on być usuwany z odpadami domowymi. Zużytego urządzenia i/lub baterii należy pozbyć się przekazując je do odpowiedniego systemu odbioru w celu recyklingu sprzętu elektrycznego i elektronicznego i/lub baterii. Aby uzyskać więcej informacji na temat recyklingu tego urządzenia i/lub baterii, skontaktuj się z lokalnym urzędem miasta, sklepem, w którym zakupiono urządzenie lub firmą zajmującą się utylizacją odpadów domowych. Recykling materiałów pomaga zachować zasoby naturalne i zapewnia, że są one przetwarzane w sposób, który chroni zdrowie ludzi i środowisko.



OSTRZEŻENIE

Ostrzeżenie dotyczące baterii:

- Nie należy demontować ani uderzać w baterię. Należy uważać, aby nie doprowadzić do zwarcia baterii. Nie należy narażać baterii na działanie wysokich temperatur. Nie należy kontynuować używania

baterii, jeśli przecieka lub rozszerza się.

- Zawsze ładuj przez system. Jeśli bateria zostanie wymieniona na baterię niewłaściwego typu, istnieje ryzyko eksplozji.
- Baterię należy przechowywać z dala od dzieci.
- Baterie mogą eksplodować, jeśli zostaną wystawione na działanie otwartego ognia. Nigdy nie wrzucaj baterii do ognia.
- Zużyte baterie należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Przed utylizacją urządzenia należy wyjąć baterię i zutylizować ją oddzielnie.

Deklaracja zgodności



Producent niniejszym oświadcza, że oznakowanie CE zostało umieszczone na tym produkcie zgodnie z zasadniczymi wymaganiami i odpowiednimi przepisami dyrektywy europejskich.

Deklaracja zgodności jest dostępna do pobrania tutaj:

www.easypix.info/download/pdf/doc_easypix35.pdf

EASYPPIX | LIFESTYLE
ELECTRONICS